



RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

advies 52.480/1
van 6 december 2012

avis 52.480/1
du 6 décembre 2012

over

sur

een voorontwerp van wet
'houdende dringende
bepalingen inzake KMO's'

un avant-projet de loi 'portant
dispositions urgentes en
matière de PME'

Op 4 december 2012 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van KMO's en Zelfstandigen verzocht binnen een termijn van vijf werkdagen een advies te verstrekken over een voorontwerp van wet 'houdende dringende bepalingen inzake KMO's'.

Het ontwerp is door de eerste kamer onderzocht op 6 december 2012. De kamer was samengesteld uit Marnix VAN DAMME, kamervoorzitter, Wilfried VAN VAERENBERGH en Jeroen VAN NIEUWENHOVE, staatsraden, Lieven DENYS, assessor, en Wim GEURTS, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Githa SCHEPPERS, auditeur.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 6 december 2012.

*

Le 4 décembre 2012, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par la Ministre des PME et des Indépendants à communiquer un avis, dans un délai de cinq jours ouvrables, sur un avant-projet de loi 'portant dispositions urgentes en matière de PME'.

Le projet a été examiné par la première chambre le 6 décembre 2012. La chambre était composée de Marnix VAN DAMME, président de chambre, Wilfried VAN VAERENBERGH et Jeroen VAN NIEUWENHOVE, conseillers d'État, Lieven DENYS, assesseur, et Wim GEURTS, greffier.

Le rapport a été présenté par Githa SCHEPPERS, auditeur.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 6 décembre 2012.

*

Wat de elementen betreft opgesomd in artikel 84, § 3, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, geeft het ontwerp geen aanleiding tot opmerkingen.^(*)

*

En ce qui concerne les éléments énumérés à l'article 84, § 3, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, le projet ne donne lieu à aucune observation ^(*).

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

Wim GEURTS

Marnix VAN DAMME

^(*) Het ontwerp moet vervolledigd worden met een indieningsbesluit.

^(*) Le projet doit être complété par un arrêté de présentation.